



## 第九届联合国地名标准化会议

2007年8月21日至30日，纽约

临时议程\* 项目9(b)

全国标准化：政府机关处理地名

### 加拿大魁北克主管部门对地名的处理

#### 加拿大提交\*\*

#### 摘要

本文简介2002年至2007年期间关于正式确认地名、交通道路命名以及收集和发布加拿大魁北克土著地名的活动。

#### 正式确认魁北克地名

2002年至2007年，在互联网发布魁北克正式地名命名的工作取得较大进展（见下列数据）

#### 魁北克正式地名命名进展情况

截至2002年3月31日

217 852 个地名

(含交通道路名 99 271 个)

截至2007年3月31日

226 953 个地名

(含交通道路名 104 152 个)

同一期间，魁北克地名委员会将所有这些名称的各种变体存入委员会的资料库，并储存了其他一些地名作为参考资料。收录的地名数量从2002年的350 761个增至2007年的373 513个。

\* E/CONF. 98/1。

\*\* 加拿大魁北克地名委员会编写。



## 交通道路命名

2002年，魁北克政府关于将中心城市与周边市镇地域合并为大型城市的决定生效。

为减少同一城市内道路名相同或非常相似引起的不便，委员会协同有此意愿的市政当局，通过重新命名来减少相同或非常相似的道路名数量。这项与主管市政当局共同进行的重要举措，有利于加强居民的安全，并使魁北克的地名遗产更加丰富多样。

## 土著地名

关于Cri族地名的出版物，充实了委员会关于魁北克土著地名的系列著作。这份名为《Cri族地名》的汇编是系列著作的第六部分，其PDF格式可查阅委员会网址 [www.toponymie.gouv.qc.ca/ct/publications/publications\\_pdf.html](http://www.toponymie.gouv.qc.ca/ct/publications/publications_pdf.html)。此外，通过与邻近魁北克市的Wendake的Wendate族群的交流，收集了保留地使用的150个地名。

最后，委员会起草了关于委员会从联合国地名标准化会议开始以来在土著问题方面的活动情况报告，提交联合国地名专家组第23次会议。该文件标题为《推广魁北克土著人使用的地名》，可查阅如下网址：[www.toponymie.gouv.qc.ca/ct/a\\_propos/toponymie\\_authochtone](http://www.toponymie.gouv.qc.ca/ct/a_propos/toponymie_authochtone)。

---